

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 24608024                                                      |                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                        |                                                                                                                                               |                                                                                                                                  |                                                                                                                                   |                                                                                                                                    |                                                                                                                                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| DE                                                                                                                                        | EN                                                                                                                             | FR                                                                                                                                                                                       | IT                                                                                                                                                              | NL                                                                                                                                                     | ES                                                                                                                                            | CZ                                                                                                                               | HR                                                                                                                                | SI                                                                                                                                 | HU                                                                                                                                        |
| Halten Sie diese Shorts fern von offenen Flammen und Hitzequellen.                                                                        | Keep these shorts away from open flames and heat sources.                                                                      | Gardez ce short à l'écart des flammes nues et des sources de chaleur.                                                                                                                    | Tenere questi pantaloncini lontano da fiamme libere e fonti di calore.                                                                                          | Houd deze korte broek uit de buurt van open vuur en warmtebronnen.                                                                                     | Mantenga estos pantalones cortos alejados de llamas abiertas y fuentes de calor.                                                              | Udržujte tyto šortky mimo otevřený oheň a zdroje tepla.                                                                          | Držite ove kratke hlače dalje od otvorenog plamena i izvora topline.                                                              | Te kratke hlače hranite proč od odprtega ognja in virov toplote.                                                                   | Tartsa távol ezeket a rövidnadrágokat nyílt lángtól és hőforrásoktól.                                                                     |
| Nicht bügeln oder in der Nähe von heißen Oberflächen verwenden.                                                                           | Do not iron or use near hot surfaces.                                                                                          | Ne pas repasser ou utiliser à proximité de surfaces chaudes.                                                                                                                             | Non stirare né utilizzare vicino a superfici calde.                                                                                                             | Niet strijken of in de buurt van hete oppervlakken gebruiken.                                                                                          | No planchar ni utilizar cerca de superficies calientes.                                                                                       | Nežehlite a nepoužívejte v blízkosti horkých povrchů.                                                                            | Nemojte glačati niti koristiti blizu vrućih površina.                                                                             | Ne likajte in ne uporabljajte v bližini vročih površin.                                                                            | Ne vasalja, és ne használja forró felületek közelében.                                                                                    |
| Tragen Sie zusätzliche Schutzkleidung, wenn die Arbeitsumgebung besondere Risiken birgt (z. B. Stahlkappenstiefel, Schutzbrille).         | Wear additional protective clothing if the work environment presents particular risks (e.g. steel-toed boots, safety glasses). | Portez des vêtements de protection supplémentaires si l'environnement de travail présente des risques particuliers (par exemple, des bottes à embout d'acier, des lunettes de sécurité). | Indossare indumenti protettivi aggiuntivi se l'ambiente di lavoro presenta rischi particolari (ad esempio stivali con punta in acciaio, occhiali di sicurezza). | Draag extra beschermende kleding als de werkomgeving bijzondere risico's met zich meebrengt (bijvoorbeeld laarzen met stalen neuzen, veiligheidsbril). | Utilice ropa protectora adicional si el entorno de trabajo presenta riesgos especiales (p. ej. botas con punta de acero, gafas de seguridad). | Noste další ochranný oděv, pokud pracovní prostředí představuje zvláštní riziko (např. boty s ocelovou špičkou, ochranné brýle). | Nosite dodatnu zaštitnu odjeću ako radno okruženje predstavlja posebne rizike (npr. čizme s čeličnim vrhovima, zaštitne naočale). | Nosite dodatna zaščitna oblačila, če delovno okolje predstavlja posebno tveganje (npr. škornji z jeklenimi prsti, zaščitna očala). | Viseljen kiegészítő védőruházatot, ha a munkakörnyezet különös kockázatot jelent (pl. acélorrú csizma, védőszemüveg).                     |
| Beachten Sie die Sicherheitsvorschriften Ihres Arbeitsplatzes.                                                                            | Observe the safety regulations of your workplace.                                                                              | Suivez les règles de sécurité de votre lieu de travail.                                                                                                                                  | Seguire le norme di sicurezza del proprio posto di lavoro.                                                                                                      | Volg de veiligheidsvoorschriften van uw werkplek.                                                                                                      | Siga las normas de seguridad de su lugar de trabajo.                                                                                          | Dodržujte bezpečnostní předpisy vašeho pracoviště.                                                                               | Pridržavajte se sigurnosnih propisa na svom radnom mjestu.                                                                        | Upoštevajte varnostne predpise na svojem delovnem mestu.                                                                           | Tartsa be a munkahelye biztonsági előírásait.                                                                                             |
| Diese Shorts sind möglicherweise nicht für alle Arten von Aktivitäten oder Arbeitsumgebungen geeignet, die eine hohe Mobilität erfordern. | These shorts may not be suitable for all types of activities or work environments that require high mobility.                  | Ces shorts peuvent ne pas convenir à tous les types d'activités ou d'environnements de travail nécessitant une grande mobilité.                                                          | Questi pantaloncini potrebbero non essere adatti a tutti i tipi di attività o ambienti di lavoro che richiedono elevata mobilità.                               | Deze shorts zijn mogelijk niet geschikt voor alle soorten activiteiten of werkomgevingen die een hoge mobiliteit vereisen.                             | Es posible que estos pantalones cortos no sean adecuados para todo tipo de actividades o entornos laborales que requieran una gran movilidad. | Tyto šortky nemusí být vhodné pro všechny typy činností nebo pracovních prostředí, které vyžadují vysokou mobilitu.              | Ove kratke hlače možda nisu prikladne za sve vrste aktivnosti ili radnih okruženja koja zahtijevaju visoku mobilnost.             | Te kratke hlače morda niso primerne za vse vrste dejavnosti ali delovnih okolij, ki zahtevajo visoko mobilnost.                    | Előfordulhat, hogy ezek a rövidnadrágok nem alkalmasak minden olyan tevékenységhez vagy munkakörnyezethez, amely nagy mobilitást igényel. |
| Kontakt mit aggressiven Chemikalien vermeiden.                                                                                            | Avoid contact with aggressive chemicals.                                                                                       | Évitez tout contact avec des produits chimiques agressifs.                                                                                                                               | Evitare il contatto con prodotti chimici aggressivi.                                                                                                            | Vermijd contact met agressieve chemicaliën.                                                                                                            | Evite el contacto con productos químicos agresivos.                                                                                           | Vyhňte se kontaktu s agresivními chemikáliemi.                                                                                   | Izbjegavajte kontakt s agresivnim kemikalijama.                                                                                   | Izogibajte se stiku z agresivnimi kemikalijami.                                                                                    | Kerülje az agresszív vegyszerekkel való érintkezést.                                                                                      |
| Wählen Sie die richtige Größe für eine optimale Passform und Bewegungsfreiheit.                                                           | Choose the right size for optimal fit and freedom of movement.                                                                 | Choisissez la bonne taille pour un ajustement et une liberté de mouvement optimaux.                                                                                                      | Scegli la taglia giusta per una vestibilità ottimale e libertà di movimento.                                                                                    | Kies de juiste maat voor een optimale pasvorm en bewegingsvrijheid.                                                                                    | Elija el tamaño correcto para un ajuste óptimo y libertad de movimiento.                                                                      | Vyberte si správnou velikost pro optimální padnutí a svobodu pohybu.                                                             | Odaberite pravu veličinu za optimalno pristajanje i slobodu kretanja.                                                             | Izberite pravo velikost za optimalno prileganje in svobodo gibanja.                                                                | Válassza ki a megfelelő méretet az optimális illeszkedés és mozgásszabadság érdekében.                                                    |
| Überprüfen Sie die Nähte und Verschlüsse regelmäßig auf etwaige Mängel oder Beschädigungen.                                               | Check the seams and fasteners regularly for any defects or damage.                                                             | Vérifiez régulièrement les coutures et les fixations pour déceler tout défaut ou dommage.                                                                                                | Controllare regolarmente le cuciture e gli elementi di fissaggio per eventuali difetti o danni.                                                                 | Controleer de naden en sluitingen regelmatig op eventuele gebreken of beschadigingen.                                                                  | Compruebe las costuras y los sujetadores periódicamente para detectar defectos o daños.                                                       | Pravidelně kontrolujte švy a spojovací prvky, zda nevykazují vady nebo poškození.                                                | Redovito provjeravajte šavove i pričvršćivače na nedostatke ili oštećenja.                                                        | Redno preverjajte šive in pritrdilne elemente glede morebitnih napak ali poškodb.                                                  | Rendszeresen ellenőrizze a varratokat és a rögzítőket, hogy nincs-e benne hiba vagy sérülés.                                              |

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Paul H. Kübler Bekleidungswerk GmbH & Co. KG  
Jakob-Schüle-Str. 11-25, 73655 Plüderhausen  
sales-diy@kuebler.eu